

ÅLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

1925

N:o 21—22

Innehåll: N:o 21. Ålands landstings beslut om antagande av landskapslag angående jakt inom landskapet Åland
N:o 22. Ålands landstings beslut om antagande av lag angående grunderna för avlöning i landskapets tjänster och befattningar.

N:o 21.

Ålands landstings beslut

om antagande av landskapslag angående jakt inom landskapet Åland.

Föredraget för REPUBLIKENS PRESIDENT den 5 maj 1925.

Utfärdat i Mariehamn den 8 juni 1925.

På framställning av Ålands landskapsnämnd har Ålands landsting antagit nedanstående

Landskapslag

angående jakt inom landskapet Åland.

§ 1.

Jakträtt å jordlägenhets ägor tillkommer, med de undantag och de villkor nedan sägas, lägenhetens ägare; och anses såsom jakt även varje fångande av vilt. Likaledes äge allmän inrättning jakträtt å mark, som under inrättningen lyder, och stad å sitt avhysta område.

§ 2.

Åbo å kronohemman och annan, som innehar jord med ständig besittningsrätt, njute jakträtten fortsättningsvis därå tillgodo. Enahanda rätt tillkomme innehavare av kungsgård, boställe och därmed likställd lägenhet, för vilka dock överenskom-

melse, som i 10 och 11 §§ säges, ej må ingås utan samtycke av den myndighet, vilken över sådan lägenhet har uppsikt.

Vid lega av jord i annat fall övergår jakträtten icke å legotagaren, med mindre sådant uttryckligen i avtalet betingats.

§ 3.

Har landskapet avstått mark till samfällid ägo eller till nyttjande å lägenheter, samfällighet eller kommun, eller har överenskommelse om oskiftad skogsmarks användande för gemensam räkning till ständigt skogsbruk eller annat ändamål mellan delägarene slutits och blivit godkänd, ankomme å delägarene att besluta, om, i vad mån och under vilka villkor jakt må därstädes idkas; och vare enskild delägare förbjudet att därförinnan å den mark idka jakt.

Beslut, som nu nämnts, skall skriftligen avfattat och av delägarene un-

nöjeställning

ril 1925.

t tillhygge. Detta
ej sådan person,
nar vid förlustel-
ej heller till uni-

förbud straffas,
tillika innefattar
med strängare
ögst tjugu dags-

rlsson
man.

från och med den 10 till och med den 17 oktober.

Uti tillståndsresolutionen skall tillika angivas det antal älgar, som högst må fällas, och skilt för älgdjur och älgko; dock får detta antal i en tillståndsresolution icke överstiga två stycken.

§ 17.

Av tillstånd till älgjakt må ej göras bruk, innan landskapsnämndens tillståndsresolution för länsmanen i orten företetts; och bör den, som sådant tillstånd erhållit, före den 1 november till länsmanen i orten överlämna av kända och trovärdiga vittnen styrkt uppgift över antalet fällda älgdjur och älgkor samt tillika erlägga tvåhundra mark för varje fälld älg för att till landskapsnämnden överlämnas.

§ 18.

Jakt å *svan, hona och årsunge av ejder, svärthöna och dess ungar, gravand, salskrake, järpe, orrhöna, tjäder, raphöna, fasan, snöripa* och *vaktel* samt *ungar av skrake och pracka* är tillsvidare ej tillåten under någon del av året.

§ 19.

Jakt å annat nyttigt villebråd vare tillåtet under följande tider:

1) *Hare* från och med den 1 november till och med den 31 december; dock vare frukt- och trädgårdsodlare berättigad att jämväl under övriga tider av året avliva hare inom odlingsområdet, men sålunda erhållen fångst må ej tillsalubjudas.

2) *Gräsand, bläsand, stjärtand, krickand, årta, skedand, knipa, vildgås, morkulla* och *beckasin* från och

med den 1 augusti till och med den sista februari;

3) *Svärthane, sjöorre, vigg, vitbuk, brunand* samt *stor- och småskrake* eller *pracka* från och med den 1 september till och med den 25 maj;

4) *Ejderhane* från och med den 15 maj till och med den sista februari;

5) *Orrtupp* från och med den 15 augusti till och med den sista februari;

6) *Björktrast* från och med den 1 juli till och med den sista februari.

§ 20.

Ägg av i §§ 18 och 19 fridlysta fåglar må icke tagas ur bo eller förstöras. Dock må landskapsnämnden, efter naturskyddsinspektörens hörande, meddela tillstånd att taga ägg av fridlysta vattenfåglar å platser, där rationell vård av sådan fågel för äggens skull bedrives, ävensom för utplantering av visst djurslag å annan plats inom landskapet medgiva jakträttsinnehavare rätt att infånga eljest fridlyst villebråd.

§ 21.

Angående fridlysning av djurvärlden inom skyddsområde, som tillkommit med stöd av landskapslagen om naturskydd, samt av särskilda djur, vilka icke ovan betecknats såsom fridlysta, stadgas i sagda lag.

§ 22.

Har någon utsatt i fritt tillstånd sådant nyttigt vilt, som förut icke funnits i landskapet eller orten och ej omnämnas i § 18 samt härom låtit kungöra uti sådan i landskapet utkommande tidning, vari allmänna förfoganden rörande landskapet böra publiceras samt genom anslag i kommunalfullmäktiges samlingsrum, vare varje annan förbjuden att under lop-

pet av närmast orten jaga såda Kungörelsen l

Innehar någon den tid, varunder slag får jagas, ödre förråd, som fällt eller fångat det föryttra ungarna efter jakt därefter vare försaluhålla, sälja så framt ej genast att det blivit ut eller fångat eller förvärvat.

I beslag tag landskapets räk

Under tiden januari till och må hund icke b för rävs uttaga gel från och me

På särskild a skapsnämnden l tillstånd, för et der fridlysning mark, dock ej april, begagna c jakt.

Ej må någon eller mota villet område; dock v som jorden inne skrämma eller den mån sådan jande av skada

Bulvan för fö

till och med den

större, vigg, vilt;
; stor- och små-
från och med den
med den 25 maj;
n och med den
den sista februari;
och med den 15
den sista februari;
n och med den 1
den sista februari.

0.
och 19 fridlysta
s ur bo eller för-
ndskapsnämnden,
spektörens hörän-
d att taga ägg av
ar å platser, där
sådan fågel för-
ves, ävensom för-
sst djurslag å an-
ndskapet medgiva
rätt att infånga
bråd.

1.
ning av djurvärld-
råden, som tillkom-
undskapslagen om
av särskilda djur,
ecknats såsom frid-
da lag.

2.
tt i fritt tillstånd
t, som förut icke
et eller orten och
8 samt härom låtit
i landskapet ut-
vari allmänna för-
landskapet böra
nom anslag i kom-
samlingsrum, vare
iden att under lop-

pet av närmast följande fem år å den
orten jaga sådant villebråd.

Kungörelsen bör årligen förnyas.

§ 23.

Innehar någon efter utgången av
den tid, varunder villebråd av visst
slag får jagas, därav större eller min-
dre förråd, som förut blivit lagligen
fållt eller fångat, vare berättigad att
det föryttra under de första sju da-
garna efter jakttidens utgång, men
därefter vare förbjudet att forsla, till-
saluhålla, sälja eller köpa dylikt vilt,
så framt ej genast klarligen visas kan
att det blivit under tillåten tid fållt
eller fångat eller på annat lagligt sätt
förvärvat.

I beslag taget vilt må dock för
landskapet räknas föryttras.

§ 24.

Under tiden från och med den 1
januari till och med den 31 oktober
må hund icke begagnas vid jakt, utom
för rävs uttagande ur lya, samt å få-
gel från och med den 1 augusti.

På särskild ansökan må dock land-
skapsnämnden bevilja pålitlig person
tillstånd, för ett år i sänder, att un-
der fridlysningstid på snöbetäckt
mark, dock ej längre än till den 1
april, begagna drivande hund till räv-
jakt.

§ 25.

Ej må någon utan lov skrämma
eller mota villebråd från annans jakt-
område; dock vare ej hinder för den,
som jorden innehar, att därifrån bort-
skrämma eller bortdriva villebråd i
den mån sådant erfordras för avvär-
jande av skada eller olägenhet.

§ 26.

Bulvan för fågelskytte må ej utan

lov uppsättas närmare annans jakt-
område än 200 meter.

§ 27.

Med skjutgevär eller fångstredskap
må icke någon utan tillstånd av jakt-
rättsinnehavaren, i annat fall än i 13
§ säges, färdas över annans jaktom-
råde annorstädes än å till allmänt be-
gagnande upplåten väg, med mindre
ur omständigheterna framgår, att det
sker i lovliga ärenden och hund, om
sådan medföres, hålles kopplad.

§ 28.

Hädanefter vare förbjudet
att för fångst använda förgiftat
lockbete;

att för fångande av nyttigt vilt an-
vända giller, av vad slag det vara må;
att för jaktbruk, annat än för säl-
jakt i öppna havet eller vid jakt uti
havsbandet, använda gevär av mili-
tärmodell med kaliber understigande
8,5 millimeter; samt

att vid jakt å sjöfågel använda
maskindriven farkost.

§ 29.

Skada, som av älg orsakas å väx-
ande gröda, eller stackad säd eller
foder, ersättes av landskapet.

Ersättningsanspråk skall anmälas
hos länsmannen i orten och bör här-
till fogas skriftligt intyg av tvenne
tillförlitliga personer däröver, att äl-
gar orsakat anmälaren skada, även-
som när och på vad sätt detta skett,
varefter syn och värdering av skadan
bör av länsmannen jämte tvenne av
honom utsedda, allmänt förtroende
åtnjutande sakkunniga personer verk-
ställas samt därvid noga utredas att
den skada, som skall värderas, orsa-
kats enbart av älgar. Värdering av

skada å växande gröda skall äga rum tidigast fjorton dagar före den sedvanliga skördetiden samt av annan skada inom möjligast korta tid efter det densamma vållats. Över syneförrättningen skall uppgöras instrument, vari bör angivas skadans storlek och det föreslagna ersättningsbeloppet ävensom för förrättningen utgående arvode och kostnaderna för densamma.

De sålunda tillkomna handlingarna skall länsmanen jämte sitt eget yttrande insända till landskapsnämnden, som äger bestämna om och i vad mån ersättning för skadan skall utgivas.

§ 30.

Om straff för den, som olovligen jagar å mark, där han ej har jakt-rätt, stadgas i strafflagen.

§ 31.

Kringstrykande hund, som jagar eller ofredar villebråd å främmande jaktmark, må jaktmarkens innehavare intaga och underrätte därom genast ägaren, om han är känd, eller låte i annat fall om intagandet tillkännagiva inom åtta dagar i å orten spridd tidning; och vare ägaren skyldig att utlösa hunden med 100 mark, tillökta med 5 mark för varje dag den hållits intagen. Utlöses ej hunden inom åtta dagar efter det kungörelsen ägt rum, vare hunden förverkad till den, som den intog. Dock have ägaren rätt, så länge hunden i hans vårjo är, som den intog, densamma efter nyss nämnda grunder lösa.

Den, vars hund under tiden från och med den 1 januari till och med den 31 oktober kringstryker å mark, där villebråd kunde uppehålla sig, eller

under tiden från den 1 januari till och med den 31 juli längs stränder, där villebråd har tillhåll, straffes med högst tjugu dagsböter, därest han icke kan visa, att han ej varit försumlig med avseende å vården av sin hund.

Den, som medtager hund å holmar och skär under sjöfågeln's häckningstid eller under tiden från och med den 15 april till och med den 30 juni, vare förfallen till straff, icke överstigande femtio dagsböter, såframt hunden icke medtagits för bärgning av fågel vid lovligt skytte.

§ 32.

Bryter någon eljest emot stadgandena i denna lag, straffes med högst femtio dagsböter eller med fängelse i högst tre månader. Är olovligen fällt, jagat eller fångat villebråd älg, vare bot minst femtio dagsböter.

§ 33.

Jordägare och jakträttsinnehavare äge döda katt, som anträffas å hans ägor eller jaktmark, på minst trehundra meter från bostadstomt.

§ 34.

Förbryter sig barn under femton år mot vad i denna lag stadgas, varder för sådant okynne varnat och på lämpligt sätt tillrättavisat av föräldrar, målsmän och husbonde. Ådagalägger dessa efterlåtenhet däri, så att okynnet upprepas eller övertygas de hava haft kännedom därom, men icke sökt allvarligen avstyra detsamma, svare själva föräldrarna för gäldande av skadeståndet.

§ 35.

Är genom brott, varom i denna förordning stadgas, allenast enskilds rätt

förnärmat, må k
allmän åklagare,
anmält det till ått

§

Av den, som på
des med olovligen
den eller den, ått
uppdragit, såsom
sa, jakttyg och h
behållas intill de
dande av skadest

Hör brottet und
allmän åklagare
rätt att vedermäl
säkerhet även fö

Enahanda rätt
de samt, om bro
mänt åtal, jämv
eller polismyndig

Mariehamn, d

Johann
vice

1 januari till
längs stränder,
äll, straffes med
er, därest han
ej varit försum-
vården av sin

hund å holmar
elns häcknings-
från och med
ned den 30 juni,
ff, icke översti-
er, såframt hun-
för bärkning
cytte.

t emot stadgan-
affes med högst
er med fängelse
e. Är olovligen
at villebråd älg,
dagsböter.

trättsinnehavare
anträffas å hans
på minst trehun-
dstomt.

under femton år
adgas, varder för
ut och på lämpligt
föräldrar, måls-
Ådagalägger des-
i, så att okynnet
ygas de hava haft
en icke sökt all-
letsamma, svare
för gäldande av

arom i denna för-
mast enskilds rätt

förnärmad, må brottet ej åtalas av
allmän åklagare, där ej målsäganden
anmält det till åtal.

§ 36.

Av den, som på bar gärning beträ-
des med olovlig jakt, må målsägan-
den eller den, åt vilken han sin rätt
uppdragit, såsom vedermäle taga bö-
sa, jakttyg och hundar; och få dessa
behållas intill dess säkerhet för gäl-
dande av skadestånd blivit ställd.

Hör brottet under allmänt åtal, äge
allmän åklagare samt polismyndighet
rätt att vedermålet behålla, intill dess
säkerhet även för böter blivit ställd.

Enahanda rätt tillkomme målsägan-
de samt, om brottet underlyder all-
mänt åtal, jämväl allmän åklagare
eller polismyndighet i alla de fall, då

Mariehamn, den 22 november 1924.

På landstingets vägnar:

Julius Sundblom
talman

Johannes Eriksson
vicetalman.

Aug. Karlsson.
vicetalman.

överträdelse av denna landskapslag
skett.

§ 37.

För skogs- eller jaktvården å kro-
nans eller landskapets mark anställd
tjänsteman, betjänt och edsvuren
skogsvakt, så ock enskild jaktvårdare
eller för jaktvården anställd person,
som avlagt ed, äge i mål, som angår
förbrytelse mot denna landskapslag
och av honom angives, själv vittna på
sätt sådant genom 11 § 17 kap. R. B.
är kronobetjänt tillåtet.

§ 38.

De avgifter, som uppbäras för till-
ståndsresolutioner för älgjakt och
fällda älgar, äger landskapsnämnden
använda för främjande av jaktvård.

N:o 22.

Ålands landstings beslut

om antagande av lag angående grunderna för avlöning i landskapets tjänster och befattningar.

Föredraget för REPUBLIKENS PRESIDENT den 12 maj 1925.

Utfärdad i Mariehamn den 8 juni 1925.

På framställning av Ålands landskapsnämnd har Ålands landsting beslutat antaga att gälla uti landskapet Åland nedanstående

Lag

angående grunderna för avlöning i landskapets tjänster och befattningar.

§ 1.

I landskapets tjänster och fasta befattningar, förutom i de till undervisningsväsendet sig hänförande, erlägges avlöning enligt i denna lag stadgade grunder.

§ 2.

I sådan landskapets tjänst eller befattning, vilken icke är att anse såsom bisyssla, utgöres den ordinarie avlöningen av grundlön i viss avlöningsklass ävensom, försåvitt icke i denna lag annorlunda stadgas, av familjetillägg och ålderstillägg.

För viss tjänst eller befattning kan avlöning erläggas även enligt med innehavaren härav ingånget avtal.

§ 3.

Grundlönen, till vilken i allmänhet också hänföres penningvärdet av naturaförmåner, utgör, beroende av det ansvar och den arbetsmängd, som äro

med tjänsten eller befattningen förenade, så ock av den kunskap och förmåga, som därtill erfordras, i de särskilda avlöningsklasserna för år följande:

I	57,000	mark
II	39,000	„
III	36,000	„
IV	25,000	„
V	18,000	„
VI	15,600	„
VII	14,400	„
VIII	13,500	„
IX	12,000	„
X	10,800	„
XI	10,000	„

Landskapsnämnden äger, i den mån anslag blivit uti landskapets utgiftsstat ställda till landskapsnämndens förfogande, bestämma, till vilken avlöningsklass varje tjänst eller befattning skall hänföras.

§ 4.

Familjetillägg tillkommer innehavare av tjänst eller befattning, som åtnjuter lön i II—XI avlöningsklasserna, därest denne har flere än ett barn, som av honom bör underhållas och icke fyllt 16 år.

Familjetillägg utgör 1,200 mark om året för varje sådan barn, som i 1 momentet är sagt, dock sålunda, att till-

lägg utbetalas äro två, för t så vidare.

Makar, vilka tjänst eller be 2 mom. 1, äro miljetillägg.

Ålderstillägg sådan tjänst i § 2 mom. 1, period med fyren i gången ger, därest in eller befattning enligt avlöning för fyraårsperiod av grundlönen skilda gånger, tjänsten eller grundlön enligt IV—XI.

I tjänst eller av därtill hörande hänförts till än den, till vilken av sin art bort tillägg enligt av rande tjänstens c I vad mån per kommuns eller övergått i lands. erhållande av 2 räkna sig den t i sådan befattning nämnden bestäm

Därest ett hal levnadskostnader enahanda grund republikens reger uppskattnings av storlek under vi

lägg utbetalas för ett barn, om dessa äro två, för två om dessa äro tre, och så vidare.

Makar, vilka vardera innehar sådan tjänst eller befattning, som avses i § 2 mom. 1, äro icke berättigade till familjetillägg.

§ 5.

Ålderstillägg beviljas innehavare av sådan tjänst eller befattning, varom i § 2 mom. 1, är stadgat, för femårsperiod med fyra procent av grundlönen i gången och tre särskilda gånger, därest innehavaren av tjänsten eller befattningen åtnjuter grundlön enligt avlöningsklasserna I—III samt för fyraårsperiod med fyra procent av grundlönen i gången och fyra särskilda gånger, därest innehavaren av tjänsten eller befattningen åtnjuter grundlön enligt avlöningsklasserna IV—XI.

I tjänst eller befattning, som i följd av därtill hörande särskilda löneförmåner hänförts till lägre avlöningsklass än den, till vilken densamma på grund av sin art bort höra, beviljas ålders-tillägg enligt avlöningsklass, motsvarande tjänstens eller befattningens art.

I vad mån person, som från statens, kommuns eller enskild befattning övergått i landskapets tjänst, må för erhållande av ålderstillägg tillgodoräkna sig den tid han varit anställd i sådan befattning, äger landskapsnämnden bestämma.

§ 6.

Därest ett halvårs medelindex för levnadskostnaderna, beräknad enligt enahanda grunder som den, vilken republikens regering låtit uträkna för uppskattning av levnadskostnadernas storlek under visst år, med fulla 10,

20 eller 30 procent avviker från index för senare hälften av sagda år, skall den i penningar utgående ordinarie avlöningen erläggas förhöjd eller nedsatt likaså med 10, 20 eller 30 procent. Förhöjning eller nedsättning träder i kraft efter tre månader, räknat från utgången av det halvår, varunder index konstaterats hava undergått sådan förändring.

Stiger eller faller levnadskostnadsindex mera än i första momentet är sagt, skall den ordinarie avlöningen utgå med belopp, motsvarande en stegring eller nedgång av 30 procent, intill dess genom lag annorlunda stadgas.

§ 7.

Innehavares av tjänst eller befattning rätt till uppbärande av grundlön vidtager från månadens början, om han då tillträder tjänsten eller befattningen, i annat fall från början av den månad, som följer närmast efter den, varunder han tjänsten eller befattningen tillträtt.

Rättighet till uppbärande av familje- och ålderstillägg vidtager från början av den månad, som följer närmast efter den, varunder innehavare av tjänst eller befattning vunnit sådan rätt.

§ 8.

Ordinarie avlöning utbetalas månatligen i förskott å första söckendag i varje kalendermånad.

Om innehavare av tjänst eller befattning före månadens utgång avgår, övergår till annan tjänst eller befattning eller avlider, må lönen för den månaden icke av honom eller hans rättsinnehavare återkrävas.

i landskapets

maj 1925.

befattningen före-
en kunskap och för-
erfordras, i de sär-
lasserna för år föl-

000 mark
000 „
000 „
000 „
000 „
600 „
400 „
500 „
000 „
800 „
000 „

den äger, i den mån
landskapets utgifts-
landskapsnämndens
mma, till vilken av-
tjänst eller befatt-
as.

4.

tillkommer inneha-
ller befattning, som
—XI avlöningsklas-
ne har flere än ett
om bör underhållas
år.

utgör 1,200 mark om
ant barn, som i 1 mo-
ock sålunda, att till-

§ 9.

Innehavare av tjänst eller befattning må jämte ordinarie avlöningen åtnjuta förrättningsarvode, expeditionslösen, tjänstgöringspenningar, ersättning för i tjänstebefattning havda kostnader eller andra dylika förmåner i enlighet med vad därom är särskilt stadgat eller framdeles stadgas, men böra dessa förmåner tagas i betraktande vid bestämmandet av den avlöningsklass, till vilken tjänsten eller befattningen skall hänföras.

§ 10.

Har innehavare av sådan tjänst eller befattning, som avses i 2 § 1 mom. på grund av sjukdom eller annan tvingande orsak beviljats tjänstledighet, innehålles för den tid tjänstledigheten varar en tredjedel av hans grundlön ävensom de i 9 § omförmälda löneförmånerna till avlönande av vikarie.

Har innehavare av tjänst eller befattning avhållits från tjänsteutövning, vare angående hans rätt till erhållande av avlöning gällande vad därom är eller framdeles varder särskilt stadgat.

§ 11.

Innehavare av sådan tjänst eller befattning, som avses i 2 § 1 mom., må icke antaga annan avlönad befattning, som han är berättigad att avsäga sig, såframt icke den myndighet, som han underlyder, prövar sådant kunna ske utan men för hans tjänsteåligganden.

Mariehamn, den 2 mars 1925.

På landstingets vägnar:

Julius Sundblom
talman.

Johannes Eriksson
vicesalman.

Aug. Karlsson
vicesalman.

Johanne
vicesalman.

Landskapsnämnden bestämmer, huru stadgandet i 1 mom. skall tillämpas, så ock beträffande de undantag, vilka i fall av särskilt skäl tilläventyrs befinnas böra därifrån medgivas.

§ 12.

För handhavande av befattning, som är att anse såsom bisyssla, utgår arvode i enlighet med vad inom gränserna för det årliga inkomst- och utgiftsförslaget bestämmes.

§ 13.

För fullgörande av uppdrag eller befattning, som bör anses höra till tjänst eller befattning, må åt innehavare av tjänsten eller befattningen icke erläggas särskild gottgörelse, därest icke medel för sådan ersättning anvisats i inkomst- och utgiftsförslaget.

§ 14.

Har innehavare av tjänst eller befattning, medan han på förordnande av landskapsnämnden utfört uppdrag, som icke hör till tjänsten eller befattningen, uppburit avlöning från sin tjänst eller befattning, skall sådant tagas i betraktande vid fastställande av den gottgörelse, som för uppdraget bör erläggas.

§ 15.

Ej må innehavare av tjänst eller befattning tillförsäkras förmåner, som icke äro förutsatta i denna lag.

§ 16.

Bestämmelserna i denna lag skola tillämpas från den 1 januari 1925.

ÅLANDS

1925

Innehåll: N:o 23. Åla väsendet, give
N:o 24. Åla lägre folksko vode och per väsendet trätt gjort även ur
N:o 25. Åla
N:o 26. Åla gen för städe
N:o 27. Åla gen för lands
N:o 28. Åla februari 1925.
N:o 29. Åla kostnaderna i
N:o 30. Åla fordringarna
N:o 31. Stat vederlag för folkskolväsendet

angående antagande a

Föredrag

På framställning
skapsnämnd har
antagit att gälla i

L
om kostnaderna fö
given den 15 april
att de befogenl
densamma ankomi
skola av landskap
att fattandet av

Mariehamn